

Előfizetési ár:

Egész évre 6 ft.
Félévre 3 „
Negyedévre 1 ft. 50 kr.
Községeknek és néptanítóknak egész évre 4 ft.

Bérmertlen levelek csak ismert kezekből fogadtatnak el.

Kéziratok nem adatnak vissza.

Egyes szám ára 10 kr.

A nyilt-térben minden garmond sor díja 20 kr.



ZEMPLEN.

Hetilap, főtekintettel e megye szellemi és anyagi érdekeire.

Hirdetési díj:

Minden egyes szó után
100 szóig 2 kr.
Azonfelül 50 „ 1 1/2 „
„ 50 „ 1 „

Kiemelt, díszbetűk s körzettel ellátott hirdetésekért termérték szerint, minden centiméter után 3 kr. számtattatik.

Hirdetések a „Zemplén” nyomdájában vétetnek föl, s vidékről is oda intézendők.

S.-a.-Ujhely, jan.

A közlekedési rendszerben a vasutaké az elsőség. Egyesítik ezek a más féle közlekedési intézmények minden előnyeit. Míg az utak a lassu közlekedésnek, addig a vaspályák a gyors helyváltoztatásnak hatalmas eszközei. Míg a vízi közlekedés csupán a tömeges áruk szállításának, addig a vasutak, az árukon kívül még a személyek gyors helyváltoztatására is alkalmasak. Míg a vízi közlekedés által csak a pénz, addig a vasutak által pénz és idő gazdálkodtatik meg. Az iparosnak, földmivelőnek áruszállítása, a kereskedőnek utazása s körültekintése, a forgalmi pontokon van megkönnyítve. Általában a forgalom, közvetítése folytán gyorsabb s élénkebb.

De a vasutak fejlődése nem volt hiba nélküli; a kezdeményezésnél mutatkozó körjelek oly nagy fontosságuakká nőtték ki magukat, hogy egy kormány, nemzet figyelmét méltán igénybe vehetik. Ezen bajok a tarifák, s annak különböző nemei. Vasutainkon az árszabás felette nagy.

Hogy a szállítási tarifák, magas árszabályok, mily hátrányosak a forgalomra, ez majdnem kiszámíthatlan, képes tönkre tenni ez, az ország versenyképességét, forgalmát, s gátot vetni a hazai termelés s ipar emelkedésének.

Hogy egy állam versenyképes lehessen, szükséges, hogy oly eszközök s kedvezmények birtokába legyen, melyek előhaladását fejlődését meg nem akadályozzák. Olesó termelés, olesó szállítás, ez a két fő feltétele a gazdasági forgalomnak.

Lássuk, Magyarország mennyiben igényelheti ezeket. Államunk kiválólag földmivelő állam. Mezőgazdasági termései sulyosak, nagytérfo-

gatuak; s nem olyanok mint az iparos államok termelvényei, melyek kevesebb költséggel szállíthatók. Magyarországon tulságosan sok ember foglalkozik földmiveléssel, több, mint átlag Európa bármely államában. Ha a földtermékeinek tovaszállítása akadályoztatik, az a nemzeti vagyonsodás hátránya nélkül nem történhetik. Ennek tulajdonítható, hogy boraink kivitele, daczára kitűnőségüknek, nem hogy emelkednek, hanem inkább száll alá. Míg 1856-ban és 1857-ben az Oroszbirodalomba, a dunai fejedelemségekbe, a védvám szövetségbe átlagosan 136,000 mázsa bor vitetett ki, az utóbbi években már csak 77,000 mázsanyi volt a kivitel; vagyis 6-7 év alatt a kivitel 2% csökkent.

A déli vaspálya tulságított árszabása terményeink tengerre vitelét is igen megnehezíti.

Ha a vasutak magán üzleti szempontból ítéltetnének meg, úgy nem róvhatnánk meg, a magán társulatok nyereség vágyát. De ezek közjelleggel bírnak; s a közérdek azt követeli, hogy azok díj szabásukban lehető mérsékletesek legyenek. Mert a legkisebb emelés is, a termelőket kell metlenül érinti. A mezőgazdák részéről különösen hangzanak a panaszok, mert terményeik nagy térfogatuk s sulyok miatt, a forgalomra nem igen alkalmasak, s ezeknek nem éppen kedvez a magas árszabás. E természetök olesó díjjak után áhítoznak; s ezt annyival inkább figyelembe vehetnek a vasutak igazgatóságai, mivel a csekély díjak tömegesb szállítást fognak eredményezni.

A magas tarifák következtése az, hogy a külföldi kereskedők, daczára gabonáink jószágának, oda fordulnak venni gabonát, hol a megállapított olesó tarifák, nekik nyereséget ígérnek.

zott a piros ajkak közül, kétségtelenül hirdetésközött az édes elmerülést álmai tündér világába.

Hejh! pedig az a Czirmos Adonis, a ki jó negyedóra óta sunya sompolygással kerülgeti a fedező bokort, úgy lesi, várja az ébredés pillanatát mintha élete, boldogsága függne attól.

Megáll. Bebetekint a lombsátor alá; aztán, ismét folytatja körsétáját hangtalan, óvatos léptekkel.

Olykor-olykor leül. Aggódo gondossággal veszi szemügyre a szomszédház verendájának karzatán terpeszkedő tarka egyéniség minden mozdulatát, s hirtelen szökik felre, ólálkodva simul a bokor tövéhez, ha amaz véletlenül erre fordítja babos fejét.

Pedig hát annak — úgy látszik — kisebb gondja is nagyobb annál, hogy a leselkedő fortélyait figyelje; mert lombán huzódik arrébb, hogy ott ismét nyugalomnak engedje át petyhüdt tagjait.

Bizonyosan az ablakról visszaverődő sugarak alkalmatlankodtak szemeinek.

A Czirmos földön csuszva buvik elő rejtekéből. Elhatározottan közeledik a hús árny alatt szunyadóhoz, felé-felé nyújtja talpait; de csak mégsem merészi megérinteni. Zajtalanul vonul el, hever a verőfényre kitéve magát a nap izzó tüzeinek.

Nyugalansága perczről-perczre fokozódik.

A verenda lakója megunván egyhangu mulatóságát, mely szundikálás és annak megfelelő bóbiskolásból állott — egyszerre csak olyféle gondolatot támasztott lelkében, hogy talán nem fog ártani talpra helyezkedni.

A homályos gondolatnak ténynyé levését sietteté a ragyogó vizsugár, mely egy csintalan gyer-

A kormánynak, a kül s beltarifák megváltoztatása, kedvező kereskedelmi szerződések kötése, s a behozatali vámok mérséklése, legyen főczélja. A vámtarifákat, a szabad kereskedelem elveivel meg-egyezőleg kell felállítani.

Az igen magasra tett árszabás káros következményei azok, hogy nem az ipari szorgalmat, sem a társulatok, vagy az állam jövedelmeit nem szaporítja. A forgalom hivatását teljesen csak akkor fogja betölteni, ha apró, de mégis érzékeny akadályaitól megszabadul. Valamint a vallás szabadságnak köszönhetjük a hitet, a tanítás szabadságának az ismereteket, úgy az akadálytalan forgalomnak az áruk gyakorlati érték arányának leleplezését.

Valamint a viteldíjjak tulságos felemelése, úgy leszállítása is káros ott, hol a verseny magán tőkék közt folyik, mint az angol s amerikai vasutaknál; mert a tulságos leszállítás nem engedi meg, hogy a vasutakba fektetett tőkék, bőven kamatozzanak; így a tőke elvonatik a közlekedési eszközök felállításától s kiterjesztésétől, mely ismét közgazdasági hátrány.

Ha különböző társulatok, vagy államvasutak uralják a tért, leghelyesebb ott oly mérséklet létesíteni, mely az azok által megszabott viteldíjjat mérsékeli. Nálunk például, az osztrák államvasutra, a magyar állami vasut Rutkáig terjedő vonalának alacsony tarifája oly hatást gyakorolt, hogy vitelbérét kénytelen volt lejjebb szállítani.

Hogy nálunk oly magas a tarifa, ennek oka az, hogy különböző társulatok kezelik a vasutakat, melyek nyereségre tekintve, tulságított vámtételek által lankasztják a forgalmat. Pedig az észak-németországi vasutak jó példát szolgáltatnak arra, hogy a viteldíjjakat ki-

mek bodzafa puskájából lövelt az aluszékony dandi szemei közzé.

Feltápáskodott tehát, s miután hátát félkariába görbítve egészségeset nyújtózott volna, lehemperíté saját állatóságát a karzat pereméről.

Természetes, hogy e fenyegető jelenséggel szemben czirmosunk kezdé vesztíteni Sokratesi türelmét, s aligha minden kiméletet félre téve nem tör a lugasba, ha csak a kellő pillanatban egy alkalmatlan, vagy jelenleg talán nagyon is alkalmas veréb csiripelve nem repül az orgona-bokorra.

Igy azonban mégis visszatartóztatta magát, s földre lapulva várakozás teljesen függesztette szemeit, hol a verébre, hol a pihenő ékes hölgyre: hihetőleg a vidormadár beavatkozásából remélvén óhajainak rögtöni teljesültét.

S nem csalódott.

Az alvó felnyitotta szemeit, tekintete talán háborítóját nyomozva, tévedezve bolyongott a galyak között. Aztán mintha valami óriási teher nehezülne pilláira, vagy ellenálthatlan vágy vonzaná az álom karjaiba — ismét sötét lett minden, a szemek önkénytelenül bezárultak.

Türelmetlen vonaglás rázta meg a Czirmos izmait. Felegyenesedett s megint meglapult.

Egyszerre sajátos zaj üt meg füleit. Bámul, hallgatódzik,

A tarka dandi mitsem sejtve hajítódik át a sövényen s vidor szökésekkel jó közelebb-közelebb.

Sötét gyűlölet villama lobbant fel a vigyázó szemeiben, karmait kiöltögette hüvelyekből, szórét felborzolta s így várta ellenfelét fegyverkezetten, harcziasan.

Csak hogy a jövevénynek csep kedve sem volt ily kelepczébe sietni. Kedélyesen ügölte virágról-

TÁRCZA.

Tragédia, mely jól végződik.

— Rajz az állatvilágból. —

Irta: DEÁK ELEK.

Nettinek melege volt. Netti elvetette magát az orgona bokor alatt. Forró juliusi nap sütött s az orgona másodsor hozta meg virágját. Egy lombos, nyiladozó bimbókkal terhelt ág épen a Netti nyugvó helye fölé borult, enyhe árnyat adva az égető hőség ellen, egyszersmind édes illattal csiklandozva a magas szépség finom szagidegeit.

Mert az alvó hölgy figyelemre méltó szépség vala. Spiczi kis fejecskejével, keskeny hegyes fülei, ragyogó sárga szemei, gyönyörű fehér, itt-ott arany szín foltokkal tarkázott szőrével, melyen rezegve játszott egy-egy betévedt napsugár, mindenestre büszkén léphetett fel fajának legelhirhedettebb Máriái s Lukrétiái mellett.

És az a könyved elegancia, mely a salondákat kizárólag s oly kedvesen jellemzi, s melynél fogva még mostani, nem épen szigoruan illemes helyzetében is annyi keccsel tudta kitüntetni pompás idomait; — valóban méltán kelthetett hódoló csodálatot maga iránt, méltán hozhatta hevesebb mozgásba a doromboló nemes családjának legmegkövesültebb férfi sziveit is.

Két kis fehér kacsójtát előrenyujtva, reá nyugasztá kerek állacskáját. A lezárt hősziin pillák s méginkább a kéjes mormolás, mely, mint a virágokkal enyelgő szellő sóhaja, lágyan, olvadón hang-

7. Állategészségi viszonyok,

Ezek aránylag igen kedvezők voltak. Járvány a hasznos házi állatok közt nem észleltetett. az egyes ragályos kórok havonkénti kimutatása szerint előfordult: lótaknyosság 31, rüh lónál 210, ebdüh 4, lépfene lónál 11, marhánál 69.

Kelt S.-a.-Ujhely. jan. 14. 1877.

CHYZER KORNÉL,
megyei főorvos.

Evi jelentés, a zemplénmegyei nyilvános közkórház 1876-ik évi működése eredményéről.

I. A betegek száma.

Az 1875-ik év december 31-én vissza maradt ápolásban 20 férfi, 11 nő, összesen 31.
Az 1876-ik év lefolyása alatt felvételre 247 férfi, 172 nő, összesen 419.
Az 1876-ik évben ápolott betegek összes száma 267 férfi, 183 nő, összesen 450.

II. Gyógyeredmény.

Elbocsájtott gyógyulva	208 férfi	138 nő	össz. 346.
" " javultán	19 " 12 " "	" " "	31.
Meghalt	18 " 14 " "	" " "	32.
Visszamaradt	23 " 18 " "	" " "	41.
		Összesen	450.

III. A kóros esetek részletes kimutatása.

1. Belkóroseset	102 férfi,	57 nő,	összesen 159.
2. Külbajok	63 " 21 " "	" " "	84.
3. Bőr kóroseset	37 " 29 " "	" " "	66.
4. Buja kóroseset	45 " 56 " "	" " "	101.
5. Szembajok	3 " 6 " "	" " "	9.
6. Elmekórosok	18 " 13 " "	" " "	31.
		Összesen	450.

IV. Műtétek.

Az apróbb műtéteken kívül u. m. tályognyítás, idegen testek eltávolítása, sat. még következő nagyobb szerű műtétek hajtottak végre.

Csonkítás (amputatio) 6. gyógyult 6. Kiizetés 4, gyógyult 4. Szürkehályog 8, gyógyult 8. Beszorult sérv 3 gyógyult 3. Csonttörés 10 gyógyult 9, javult 1.

Dr. SCHÖN VILMOS,
intézeti főorvos.

TOKÁR JÓZSEF,
intézeti alorvos.

A sátoralja-ujhelyi önkéntes tűzoltó-egylet t. parancsnokságához!

Mult szombaton, folyó hó 13-kán tartott értekezletünk főcélja volt, a közgyűlést megelőzőleg kölcsönös őszinte nyilatkozatok által, az egyes mű-

hölgyet, már pedig a zavar nem mindig kedvez az arc ellenállhatatlanságának.

Netti tehát feltekintett. Könnyű mosoly lengett ajkain, szemében az örömmel fénye lobogott, s lebegő léptekkel sietett a bokor védő árnya alá, hogy észrevétlenül huzódhasson „ürgéje” felé, mert hát nyilvánosan szaladni elébe mégis csak genant dolognak tartotta kissé.

Hanem az a szeleburdi meg sejté a dolog mibenlétét, s ahelyett, hogy egyenesen rohanna az imádot lábaihoz: ő is szépen odasimul a bokor másik oldalához.

Darabig csendesen pihennek. Mindenik a másiktól várja pozíciója feladását.

Végre is a Netti, mint mozgékonyabb kedélyű, kíváncsi lett megtudni, vajjon csakugyan ott van e még a másik.

Bohókás félelemmel dugta ki fejét s csapott félszemmel arra felé, de azon módon vissza is pattant s lezárta pilláit. Óh borzasztó!... A Tarka is ép akkor talált áttekinteni s szemek is találkoztak.

Hanem hát a Nettit nem sokáig hagyta nyugodni a kandiság. Az előbbi jelenet megújult.

És folyt az ékes kokettirozás, míg a félrevo nult Czirmos, majdnem kezét, lábát ette meg dühében.

Csephijja volt, hogy lángoló szemével keresztül nem szurta vetélytársát, csepp hijja, hogy belé nem mélyeszté éles karmait.

Olykor-olykor ugrásra készen kuszott felé. De mindannyiszor leverten húzódtott vissza.

ködő tagok nézeteit és óhajait megtudni. Egymást követték a különböző felszólalások. annál kevésbé találkoztunk azonban indítványokkal, azaz javaslatokkal, melyek által mind megannyi kérdés megoldatnék.

A különböző nyilatkozatokat közelebbről megvizsgálva, akarok szerény nézetemnek ki fejezést adni.

Mindkét részről úgy a parancsnokság, mint a többi működő tagok által fogadott kötelességek nem teljesíthetése kuforrása minden bajnak, minden felszólalásnak. Sok közöttünk az elem, egyik őrségi szolgálatot nem teljesíthet, másik minden gyakorlaton nem lehet jelen.

Hogy azonban kiki kötelességének megfelelően, osztássék fel a legénység 4 csoportba és pedig: első csoport, mely minden néven nevezendő kötelezettségeket magára vállal; második csoport, mely minden kötelezettségek teljesítése mellett, csak az éjjeli őrszolgálatotl mentetik fel; harmadik csoport, mely nem köteles minden gyakorlaton jelen lenni, de a többi kötelességeket teljesíti és végre negyedik csoport, mely sem éjjeli őrszolgálatra, sem gyakorlatra nem köteles de tűzvész idején segítségünkre jó. (Ez utóbbiak rendfentartóhoz sorozandók.)

Megjegyzendő, hogy nem az egyén szabad akaratától függjön, mely osztályba kíván belépni, hanem a parancsnokság az illető körülményeit megvizsgálva, egyik vagy másik osztályba sorozza be.

E módozat behozatala mellett a parancsnokság teljes szigorral működhetik, mi mindenek előtt felette szükséges.

Ha egyletünk a kötelességek teljesítését illetőleg javaslatomat elfogadja, úgy meg vagyok róla győződve, hogy nemcsak a régi egyetértés lesz rövid idő alatt helyre állítva, de számos új tagot is nyerendünk, s egyletünk továbbra is virágozni fog.

KARFUNKEL JÓZSEF,
ö. tűzoltó.

HÉTRŐL-HÉTRE.

(Hír és vegyes rovat.)

A s.-a.-ujhelyi dalárda f. hó 14-én délutáni 3 óraker tartá, a megyebáz nagytermében első rendes közgyűlést; mikor is az állandó tisztikar és választmány megválasztása a következőleg létesült: elnökül: Hornyay Kálmán; alelnökül: Mikóvszky Bertalan; jegyzőül: Pataky Miklós; aljegyzőül: Farkas Bertalan; pénztárnokul: Sándor János; szertárnokul: Rudiczky Ede; karnagyul: Kraftsik Ferencz urak választattak meg. Az állandó választmányba tagokul beválasztattak, és pedig a pártoló tagokból: id. Farkas Lajos, Lövy Adolf, Szerviczky Ödön, Szentgyörgyi Vilmos, Vass József és Wolfgruber István urak; a működő tagokból: Gosztonyi Alajos, Haáz Sándor, Pékány Gyula, Sztankovits Lajos, Somogyi Bertalan és Wladimir János urak.

A Netti mindig ilyenkor tünt elő rejtekéből.

Csak hogy utóljára a gyöngédségnek is van határa. Midőn a szerelmesek egyszerre csak egymás nyakába szökeve kitérő lelkesültségökben szárazon kezdék lejteni a „mátka” tánczot; ha ekkor már Czirmosunk türelmének utolsó pókháló-szála is elszakadt.

Ajkai kinosan vonaglottak, bajusza remegett, mint pusztai kóró a viharban, s iszonyu feljajdulással vetette magát ellenére, földre tiporva a siralmasan nyávogót.

És a Netti?...

Érző szive összefacsarodott a kegyetlen jelenet láttára. Jajongva iramodott tovább, hogy ne lássa kedvesének szörnyü kimulását.

De biz annak csepkedve sem volt itt hagyni ez árnyékvilágot. Kibontakozván valamiképpen támadója karmai közül, futásra gyorsítá lábait, s „illa berek nád a kerek” a kapufélfának mondvá „Isten hozzád”-ot, tul repült a sövényen, s csak a tornácz párkányzatának biztos magasságából tekintett vissza a kert veszélyére.

A Netti tanácstalanul bámult maga elé, azután szégyenkedve bujt elő s mély alázattal kullogott a teljes önérzettel sétálgató diadalmas hősöz... és...

És azután ketten pihentek a másodsor virágozó bokor alatt.

(Vége.)

A korcsolyázó-egylet bál bizottmánya felkéri mind azokat, kik februárhó 10-én tartandó bálra, meghívóikat meg nem kaptak, sziveskednének ebbéli igényeik kielégítése végett Szentgyörgyi Vilmos urhoz fáradni, a hol is a belépti jegyeken kívül karzati jegyek 1 frtjával kaphatók.

Mányi Lajos zenekara, — mint halljuk — a közelebbi bálakon több új táncdarabbal fog fellépni. E zenekart most, egy volt katonai karmester Czapek V. tanítja, aki úgy zongora, mint hegedű-órákat is hajlandó adni magánosoknak, nem különben a zongora hangolásban is jártassággal bír. Ajánljuk a közönség figyelmébe.

Gyilkosság. Egy zempléni illetőségű Petró nevezetű ember, e napokban apósával összecczivódván, azt agyon ütötte. A tettes elfogatott, s az előleges vizsgálatnál, a tett kérdésekre azt felelé: hogy a gyilkosságról mitsem tud, ha mégis elkövette, azt teljesen ittas állapotban véte. A hulla rendőri boncolása tegnap ejtetett meg.

A bodrogközi járásban a sorozás befejeztetett; eredménye következő: besoroztatott a hadseregbe 128, a rendes hadjutalékon tulállítatott 10, az állandó póttartalékba beosztatott 12. Összesen 150 ujoncz. Hátrálékban maradt a járás 5 póttartalékkal, amenyiben azonban tulállítatott tényleg — semmivel.

Tokajból írják nekünk: miszerint 1876. évi decz. 30-án Olcsváry Béla, Geöcze Tamás, Bernay Imre és Barkaszy Endre urnak s.-a.-ujhelyi „vönös-négyes” társulata által rendezett hangversenye, a szép számú közönség teljes meglegedésére kitünően sikerült, hangversenyzők saját szakmájukban egészben és egyenkint a legvérmesebb várakozást is felülmulták korrekt játékkal; a hangversenyt csinos táncmulatság és jó kedv követte. Ohajtandó lenne, ha e zene-társulat gyakrabban nyujtana élvezetet, a közönségnek.

Tályáról írják lapunknak: „Idején volt már a sok visszaélésnek, illetőleg a korcsmáltatási jogok csonkításának, főleg a mint az bortermesztő vidékünkön napirenden volt, a legújabb miniszteri rendelet által szük határt szabni. Sok szőlőbirtokos a kihágási-speculációban már annyira ment, hogy olyanok, a kik csak két hordó bort szüreteltek, tíz vagy még több hordóval hozzá vásárolt bort is, mint saját termésüket bouteillákban adták el, de nem szabályszerűleg saját pecsétjökkel ledugaszolt üvegekben, de egészen korcsmai módon, sőt még annyira is mentek, hogy az ivókat házuknál fogadva, megvendégelték, anélkül, hogy közülök csak egyet is intésül megbüntettek volna. A legújabb rendelet azon reménnyel biztat, hogy jelenlegi derék város kapitányunk, ki buzgó pontossággal hivatásának minden tekintetben megfelel, az idevágó netaláni visszaéléseket is, ör szemmel tartandja. De nem úgy áll a dolog a kereskedelmi érdekek megóvása tekintetében, a mennyiben bejegyzett czégü kereskedők, úgy itt, mint másutt zugboltok által károsítottak meg, ezek a tulságosan megadóztatott czégek kárára több füstert, petroleumot, lisztet stb. fogyasztaanak, mint a kereskedőknek akármelyike, s az ily boltok nem csak privat házakban, de a kereskedők bosszuságára még korcsmákban is nyitattak, s a legvirágzóbb sikerrel folytattak is. Helyén van-e az ilyen eljárás? Vagy engedí ezt az iparszabadság? A kereskedők érdekeinek megóvására, nem lehet-e egy törvényt hozni, mint az a korcsmákra, illetőleg a regalékra nézve történt? És kell-e azt nekünk nyugodt egykedvűséggel nézünk, ha érdekeink sokaktól, de még korcsmárosoktól is sértetnek, holott nekünk meg kell hajolnunk, a korcsmák védelmére hozott törvény előtt! Figyelmébe ajánljuk ezen tényállást a tek. hatóságnak, s méltán várjuk az itteni kereskedőket, sujtó visszáságok elhárítása iránti gyors intézkedését! Bergstein Adolf, több kereskedő nevében.

A varannói házasulandó fiatal emberek által varannón a „magyar korona”, termében 1877. február 8-án a helybeli dalárda alapítókéjének gyarapítására rendezendő jótékony czélu zártkörü tánczvigalomra a n. é. közönséget tisztelettel meghívja a rendezőség.

Nyilatkozat. Mtután az illető t. tanár urak szivesek valának felvilágosítani, erkölcsi kötelességemnek érzem kijelenteni, miszerint a „Zemplén” mult évi utolsó számában említett „Die familie Joffroy” és „Die Schöne Baderin” czimü regények, nem a (s.-pataki) III-ik és IV-ik gimnaziumi osztályok könyvtáraiban vannak meg. Deák Elek.

Felelős szerkesztő és kiadótulajdonos:

BORÚTH ELEMÉR.

Hirdetmény.

Alírott járásszolgabíróság részéről közhírré tétetik, hogy Griegertsik Geizának a czékei körjegyzőségről lett lemondásával üresedésbe jött, s 400 frt évi fizetéssel egybekötött ezen jegyzői állomásnak ugyancsak választás utjáni betöltése e f. évi februárhó 6-ik napjára tűzött ki Czéke községében.

Miről a pályázni kívánók azon hozzáadással értesítetnek, hogy e részbeni kérvényeiket rendszeresen felszerelve f. évi februárhó 4-ik napjáig hivatalomhoz multhatatlanul bemutassák.

Kolt Sátoralja-Ujhelyt, 1877. január 18-án.

Héricsz Márton,
járásszolgabíró.

Tk. 2649. szám.
1876.

Árverési hirdetmény.

A homonnai kir. járásbíróság, mint telekkönyvi hatóság részéről közhírré tétetik, hogy Cselley Hermina önkényes árverési kérvénye folytán a tulajdonához tartozó morvai 140. 143. 145. 146. és 158. sz. telekjegyzőkönyvekben irt tartozékaival együtt — 40907 frt 15 kr-ra becsült ingatlan birtok az **1877. évi február 21-ik napján** délelőtti 9 órakor mint első, és **1877. évi márcziushó 27-ik napján** délelőtti 9 órakor mint második határidőben Morva községéhez tartozó Luskózi pusztán megtartandó bírói árverés utján eladatni fognak, hogy az árverés az első határidőben csak becsáron felül, a másodikban becsáron alul is megtartatni fog, hogy bánatpénzül a becsár 10%-ka teendő le, s a többi árverési feltételek a telekkönyvi irodában, és az árveréssel megbízott Dercsényi Kálmán homonnai kir. közjegyzőnél megtekinthetők.

Felhivatnak azok, kik az árverésre kitűzött javak iránt tulajdoni vagy más igényt, avagy elsőbbségi jogokat érvényesíteni vélnek, hogy e részbeni kereseteiket e hirdetménynek a hivatalos lapban lett harmadik közzététele napjától számítandó 15 nap alatt, habár külön értesítést nem nyertek is, ezen kir. járásbíróság mint telekkönyvi hatóságnál nyujtsák be, — különben azok az árverés folyamatát nem gátolván, egyedül a vételár feleslegére fognak utasíttatni.

Végül felszöllíttatnak azon jelzalogos hite-

lezők, kik nem ezen kir. járásbíróság székhelyén vagy annak közelében laknak, hogy a vételár felosztása alkalmával leendő képviseltetésök végett helyben megbízottat rendeljenek, s annak nevét és lakását az eladásig jelentsék be, ellenkező esetben Kelemen Kálmán homonnai ügyvéd által, mint hivatalból kinevezett ügygondnok által fognak képviseltetni.

Kelt Homonnán a kir. járásbíróság mint telekkönyvi hatóságnál 1876. évi decemberhó 13-ik napján.

Bethlenfalvi sk.,
kir. aljárásbíró.

P É N Z !

A legkedvezőbb feltételek mellett **fizetési és nyugdíj ivet, arany, ezüst és ékszerek,** valamint **értékes sorsjegyek és állampapírokra** kapható.

WEINSTEIN ALBERT,
hatóságilag eng. zálogkölsön üzletében
Sátoralja-Ujhelyben.

Üzlet-megnyitás.

Van szerencsénk tiszteletteljesen jelenteni: miszerint Sátoralja-Ujhelyben a főutcán t. Pintér Ferencz ur házában „**Friedmann nővérek divatesarnoka**“ czég alatt egy

női divatáru kereskedést

nyitottunk.

Üzletünk gazdagon el van mindazon cikkekkel, mely a t. hölgyvilág igényeit, az egyszerűtől a legkényesebb izlésig kielégíteni képes. A női piperéhez szükségelt, s különösen a farsangi időszak alatt keresetté vált **müvirágok, keztyük, legyezők, kalapok** stb. a legnagyobb választékban és a legjutányosabb áron kiszolgáltatva.

Amidőn is tehát a n. é közönség becses bizalmát és látogatását kikérjük,

mély tisztelettel vagyunk
Friedmann nővérek,
divatesarnok tulajdonosok.

H i r d e t m é n y .

Nyiregyházán a Suták féle, legközelebb Nádassy Lajos tulajdonát képezett

vendégfogadó

két utcára nyíló bejárással — a **nagyvendéglő** megett, — ez évi 1877.

Sz. György naptól egy vagy több évre haszonbérbe kiadó.

Értkezhetni iránta alírottakkal Kótajban vagy Nyiregyházán a terménycsarnokban. — E ház esetleg eladó.

Mandl Albert és fia.

Építészeti és mérnöki munkák

teljesítésére a viz-, hid-, ut- és polgári építészeti szakmáiban, ugy meglévő építmények felvételére, valamint újak és átalakítások tervezésére, szabályszerű költségvetések, véleményezések, javaslatok, becslések készítésére és a kivitelre; — továbbá mindennemű — lejtmeréssel egybekötött — munkákra és telkek felmérésére ajánlkozik,

Mikes Gyula,
építész mérnök.
Sátoralja-Ujhely, Kórház-utca 355. sz.